

Operating Instructions

This appliance is intended for household use only.

Helpful Hints for Your REVLON®

Shape & Dry Duo Mani-Pedi Kit

To connect any of the interchangeable attachments to the main unit, plug them directly in. To remove, pull them out from the head.

- Polishing Disc: buffs and smoothes nails after filing.
- Fine Filing Disc: files and shapes thin nails.
- Medium Filing Disc: files and shapes nails.
- Coarse Filing Disc: files and shapes thick nails.
- Pointed Thin Cone: precisely files edge of nails.
- Rounded Cone Filer: files and treats the edges of thick nails.
- Nail Brush: cleans and treats nail edges and surfaces.

HOW TO USE NAIL DRYER

1. First, plug the adapter into the back of the nail dryer. Then plug the adapter into the main outlet, checking first that the voltage on the rating plate corresponds to the main outlet that is to be used. Now your nail dryer is ready for use. Hint: Set up nail dryer prior to painting nails.
2. Place hand to be dried in the nail dryer opening. Press down on the dryer button with pads of fingers and hold for 2 to 3 minutes while nails dry.

HOW TO USE HAND-HELD UNIT

Your unit offers 2 speed settings: "Low" and "High". To turn the unit on "Low" speed, turn the dial to "I". To turn the unit on "High" speed, turn the dial to "II". To turn the unit Off, return dial to the "0" position.

HOW TO RECHARGE

1. To recharge, make sure the switch on the hand unit is in the OFF position. Connect the main unit to the adapter and plug the adapter into an AC socket. The charging indicator LED on the hand unit will light up to ensure proper charging. Unplug the charger before using the hand unit.
2. For the first cordless use, the hand-held unit should be charged for at least 24 hours.
3. After the initial use, the normal recharging time is six hours for a full charge.
4. Once your unit is ready for use, choose one of the interchangeable attachments and start your treatment.

NOTE: For better performance of the product, **DO NOT** wash your hands or feet before treatment. Do it once you have finished.

IMPORTANT: It is recommended that people with diabetes or those with less sensitivity in their hands and feet pause occasionally during treatment to verify results.

USER MAINTENANCE INSTRUCTIONS

MAINTENANCE

Your appliance is virtually maintenance-free. No lubrication is needed. If cleaning becomes necessary, disconnect the appliance from the power source and wipe the exterior with damp cloth. If the cord becomes twisted, untwist prior to use.

WARNING: If any malfunction occurs, **DO NOT** attempt to repair it yourself. This appliance has no user-serviceable parts.

STORAGE

When not in use, "unplug it" and store it in its convenient carrying case.

Store out of reach of children in a safe, dry location. Never wrap the cord around the appliance since this will cause the cord to wear prematurely and break. Handle cord carefully for longer life and avoid jerking, twisting or straining, especially at plug connections.

MAINTENANCE AND CLEANING

1. The power adapter provided has been especially designed for your system. If damaged, it must be replaced with an original adapter.
2. Avoid dropping the unit to prevent internal parts from being damaged.
3. Always unplug the adapter before cleaning the unit.
4. Never use liquids or abrasive cleaners to clean the housing of the main unit and the self-contained center. Just wipe off with a damp cloth.
5. The attachments can be cleaned with alcohol, usually after 70 to 90 treatments.

Mode d'emploi

Cet appareil est réservé à l'usage domestique.

Conseils pratiques pour l'utilisation de votre REVLON® Dou Chics et secs Trousse Manu-pédi

Il suffit d'insérer l'un ou l'autre des accessoires interchangeables directement dans le corps de l'appareil pour l'installer. Une fois le soin terminé, tirez tout simplement sur l'accessoire pour le dégager de l'appareil.

- Disque polisseur – pour polir et rendre plus lisses les ongles limés
- Disque de limage à grain fin – pour limer et modeler les ongles minces
- Disque de limage à grain moyen – pour limer et modeler les ongles
- Disque de limage à gros grain – pour limer et modeler les ongles épais
- Cône mince pointu – pour limer avec précision la partie libre des ongles
- Lime conique arrondie – pour limer et traiter la partie libre des ongles épais
- Brosse à ongles – pour nettoyer et traiter la surface ou la partie libre des ongles

UTILISATION DU SÈCHE-ONGLES

1. Insérez l'adaptateur à l'arrière du sèche-ongles puis, branchez-le dans la prise principale. Assurez-vous d'abord tension indiquée sur la plaque signalétique de l'adaptateur correspond bien à celle de la prise principale utilisée. Votre sèche-ongles est maintenant prêt à être utilisé. Conseil : Préparez-le avant d'appliquer votre vernis.
2. Insérez la main aux ongles fraîchement vernis dans l'ouverture du sèche-ongles. À l'aide du bout des doigts, appuyez sur le bouton du séchoir et maintenez-le enfoncé pendant 2 ou 3 minutes.

UTILISATION DE L'APPAREIL PORTATIF

Votre appareil comporte 2 réglages de vitesse : faible et élevé. Pour faire fonctionner l'appareil à faible vitesse, faites pivoter le cadran jusqu'à la position « I ». Pour sélectionner la vitesse élevée, faites-le pivoter jusqu'à la position « II ». Pour éteindre l'appareil, placez le cadran vis-à-vis le « 0 ».

RECHARGE DE L'APPAREIL

1. Pour recharger l'appareil portatif, assurez-vous que son interrupteur est à la position Arrêt (« OFF »). Reliez l'appareil principal à l'adaptateur que vous brancherez ensuite dans une prise de courant c.a. Le voyant de charge à DEL sur l'appareil portatif brillera pour indiquer que la recharge s'effectue correctement. Débranchez le chargeur avant de vous servir de l'appareil portatif.
2. Avant d'utiliser l'appareil portatif sans fil pour la première fois, vous devez le charger pendant au moins 24 heures.
3. Après la première utilisation, il faut habituellement prévoir un temps de recharge de six heures pour obtenir une charge complète.
4. Lorsque l'appareil est prêt à être utilisé, fixez-y l'accessoire interchangeable de votre choix afin de pouvoir commencer votre soin.

NOTA : Pour obtenir de meilleurs résultats, **ÉVITEZ** de vous laver les mains ou les pieds avant le traitement. Faites-le plutôt lorsque ce sera terminé.

IMPORTANT : Il est recommandé aux personnes atteintes de diabète ou souffrant d'une perte de sensibilité au niveau des mains, de faire des pauses occasionnelles afin de vérifier les résultats des soins.

MODE D'ENTRETIEN

ENTRETIEN

Votre appareil ne nécessite que très peu d'entretien. Aucune lubrification n'est nécessaire. Maintenez les surfaces chauffantes exemptes de poussière, saleté et plaque capillaire. Si un nettoyage devient nécessaire, débranchez l'appareil de la source de courant et essuyez l'extérieur avec un chiffon humide. Si le cordon électrique est tordu, le détordre avant l'utilisation.

MISE EN GARDE : En cas de mauvais fonctionnement de l'appareil, **N'ESSAYEZ** pas de le réparer. Cet appareil ne contient pas de pièces remplaçables.

RANGEMENT

Lorsque vous ne vous servez pas de l'appareil, débranchez-le et rangez-le dans la pratique mallette de transport.

Rangez l'appareil dans un endroit sûr et sec, hors de la portée des enfants. N'enroulez jamais le cordon autour de l'appareil, car cela entraînerait son usure prématurée et sa rupture. Manipulez le cordon avec précaution pour en prolonger la durée et évitez de le plier brusquement, de tirer dessus ou de le tordre, en particulier près de la fiche.

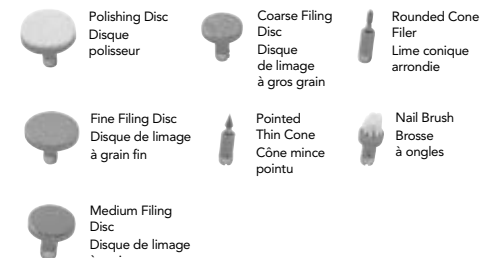
ENTRETIEN ET NETTOYAGE

1. L'adaptateur de courant fourni est spécialement conçu pour votre appareil. S'il est endommagé, vous devez le remplacer par un adaptateur d'origine.
2. Évitez de faire tomber l'appareil, car une chute risquerait d'endommager les composantes internes.
3. Débranchez toujours l'adaptateur avant de nettoyer l'appareil.
4. N'utilisez pas de liquides ou de nettoyeurs abrasifs pour nettoyer le corps de l'appareil principal et le boîtier de rangement. Pour les nettoyer, il suffit simplement de passer un chiffon humide.
5. Il est conseillé de nettoyer les accessoires à l'alcool, après environ 70 à 90 manucures ou pédicures.

REVLON®

Shape & Dry Duo Mani-Pedi Kit
Dou Chics et secs Trousse
Manu-pédi

Model / Modèle RVSP3513
Important Safety Instructions
Règles de sécurité importantes



7 styling accessories to file, clean and shine
7 accessoires de soin pour limer, nettoyer et polir

The appearance of your appliance may vary from the illustrations above. / L'apparence de l'appareil peut différer des images ci-dessus.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:

**READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING.
KEEP AWAY FROM WATER.**

DANGER: As with most electrical appliances, electrical parts are electrically live even when the switch is off.

Your complete manicure kit is designed exclusively for domestic use. To maintain the unit in good operating condition, it is recommended that the appliance be switched off for 15 minutes after each 20-minute uninterrupted treatment.

To reduce the risk of death by electric shock:

Before connecting the unit to the electrical outlet, make sure the voltage on the adapter's rating plate corresponds with the local voltage.

1. Always "unplug it" immediately after using.
2. **DO NOT** use while bathing or showering.
3. **DO NOT** place or store appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
4. **DO NOT** use near, place in or drop into water or other liquids.
5. If an appliance falls into water, "unplug it" immediately. **DO NOT** reach into the water.

WARNING: To reduce the risk of burns, electrocution, fire, or injury to persons:

1. An appliance should never be left unattended when plugged in.
2. Close supervision is necessary when this appliance is used by, on, or near children or individuals with certain disabilities.
3. Use this appliance only for its intended use as described in this manual. **DO NOT** use attachments not recommended by the manufacturer.
4. Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, or if it has been dropped, damaged, or dropped into water.

NOTE: Helen of Troy L.P. does not have an authorized service center. However, if this appliance is still under warranty, return it to the Helen of Troy Consumer Service Department for replacement.

5. Keep the cord and appliance away from heated surfaces. **DO NOT** wrap the cord around the appliance.
6. Never use while sleeping.
7. Never drop or insert any object into any opening.
8. **DO NOT** use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
9. **DO NOT** carry this appliance by supply cord or use cord as a handle.
10. **DO NOT** operate under a blanket or pillow. Excessive heating can occur and cause fire, electric shock or injury to persons.
11. Attachments (when furnished) may be hot during use. Allow them to cool before handling.
12. **DO NOT** operate this appliance with a voltage converter.
13. **DO NOT** use an extension cord with this appliance.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

RÈGLES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Des précautions élémentaires, dont les suivantes, doivent toujours être prises lorsqu'on se sert d'un appareil électrique, en particulier en présence d'enfants :

LIRE TOUT LE MODE D'EMPLOI AVANT DE SE SERVIR DE CET APPAREIL.

À TENIR LOIN DE L'EAU.

DANGER : Comme pour la plupart des appareils électriques, les éléments électriques restent sous tension même lorsque l'interrupteur est sur le mode « Arrêt ».

La Trousse à manucure complète est réservée uniquement à l'usage domestique. Afin d'assurer le bon fonctionnement de l'appareil, il est conseillé de l'éteindre l'appareil pendant 15 minutes après chaque séance ininterrompue de 20 minutes.

Réduction du risque d'électrocution :

Avant de brancher l'appareil dans une prise de courant électrique, s'assurer que la tension de la plaque signalétique de l'adaptateur correspond à la puissance nominale locale.

1. Toujours débrancher l'appareil immédiatement après usage.
2. **NE PAS L'UTILISER** l'appareil dans le bain ou sous la douche.
3. **NE PAS PLACER** ou **RANGER** l'appareil dans un lieu d'où il peut tomber ou être tiré dans une baignoire ou un lavabo.
4. **NE PAS** le placer ou le laisser tomber dans l'eau ou tout autre liquide.
5. **NE PAS RÉCUPÉRER** un appareil tombé dans l'eau. Le débrancher sur-le-champ.

MISE EN GARDE : Réduction du risque de brûlures, d'incendie, d'électrocution ou de blessures corporelles :

1. Ne jamais laisser un appareil branché sans surveillance.
2. Une surveillance constante est nécessaire lorsque l'appareil est utilisé par des enfants ou des personnes atteintes de handicap(s), ou en leur présence.
3. Utiliser cet appareil uniquement pour l'usage décrit dans ce livret. **NE PAS SE SERVIR** utiliser d'accessoires non recommandés par le fabricant.
4. Ne jamais utiliser cet appareil si le cordon électrique ou la fiche sont endommagés, s'il ne fonctionne pas adéquatement, s'il a été abîmé ou s'il a été échappé dans l'eau ou sur le sol.

NOTA : Helen of Troy L.P. ne dispose pas d'un service après-vente agréé. Cependant, si cet appareil est encore sous garantie, le retourner au service à la clientèle de la société Helen of Troy afin qu'il soit remplacé. Garder le cordon électrique et l'appareil à distance des surfaces chauffées. **NE PAS ENROULER** le cordon autour de l'appareil.

5. Ne jamais s'en servir durant le sommeil.
6. Ne jamais laisser tomber ou insérer un objet dans l'une des ouvertures.
7. **NE PAS UTILISER** à l'extérieur ni à un endroit où l'on vaporise des produits en aérosol ou un lieu où l'on administre de l'oxygène.
8. **NE PAS TRANSPORTER** cet appareil en le tenant par le cordon électrique ou utiliser ce cordon comme poignée.
9. **NE PAS L'UTILISER** sous une couverture ou un oreiller. Une surchauffe pourrait alors se produire et entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures corporelles.

10. Les accessoires (le cas échéant) peuvent devenir très chauds en cours d'utilisation. Les laisser se refroidir avant de les manipuler.
11. **NE PAS UTILISER** cet appareil en conjonction avec un convertisseur de tension.
12. **NE PAS S'EN SERVIR** avec une rallonge électrique.

INSTRUCTIONS À CONSERVER

Limited 12-Month Warranty

This appliance is warranted against defects in material or workmanship for 12 months from date of purchase. Any problems arising from misuse, attempts at repair, dropping or extreme wear are not covered by this warranty.

For US Customers: The store where this item was purchased is authorized to make an exchange only if the return is made within 60 days from purchase date. For exchanges after 60 days, send the appliance postage paid along with proof of purchase, a note explaining reason for return, and \$6 US to cover handling, insurance, and return postage costs to: Helen of Troy L.P., Consumer Service Department, 1 Helen of Troy Plaza, El Paso, Texas 79912 USA. (In U.S. only: California residents are not required to send \$6.00 USD.) Toll-free number: 1-800-487-7273.

For Canadian Customers: The store where this item was purchased is authorized to make an exchange only for the duration of the warranty along with proof of purchase. For further inquiries contact Helen of Troy L.P., Consumer Service Department, 3380 South Service Road, Burlington, ON L7N 3J5. Toll-free number: 1 866-740-2994.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which may vary depending on where you live. **Office hours:** Monday-Friday 8:00 a.m. - 4:30 p.m. Eastern Standard Time (EST).

Garantie restreinte de 12 mois

Cet appareil est garanti contre tout vice de fabrication ou de main-d'œuvre pour une période de 12 mois commençant à la date d'achat. Tout problème résultant d'une utilisation inadéquate, d'une tentative de réparation, d'une chute ou d'une usure excessive n'est pas couvert par cette garantie.

(clients canadiens) Le service à la clientèle du magasin où cet appareil a été acheté est autorisé à l'échanger uniquement durant la période de la garantie, à condition qu'il soit accompagné d'une preuve d'achat. Pour toute autre demande de renseignements, veuillez contacter Helen of Troy L.P., Consumer Service Department, 3380 South Service Road, Burlington (Ontario) L7N 3J5. Numéro d'appel sans frais : 1 866 740-2994;

(clients américains) Il est possible d'échanger l'appareil au magasin où il a été acheté dans les 60 jours suivant la date d'achat. Pour obtenir un échange après ce délai de 60 jours, envoyez l'appareil en port payé, accompagné de la preuve d'achat et d'une note expliquant la raison du renvoi, en joignant également 6 \$ US pour les frais de manutention, d'assurance et de port de retour à : Helen of Troy L.P., Consumer Service Department, 1 Helen of Troy Plaza, El Paso, Texas 79912 USA. (Aux États-Unis seulement : Les résidents de l'État de la Californie ne sont pas tenus d'envoyer la somme de 6,00 \$ US.) Numéro d'appel sans frais : 1 800 487-7273.

La présente garantie vous confère des droits spécifiques reconnus par la loi, mais il se peut que vous bénéficiez d'autres droits selon l'endroit où vous vivez. **Heures de bureau :** du lundi au vendredi, de 8 h à 16 h 30, heure normale de l'Est (HNE)



Printed on recycled paper. /
Imprimé sur du papier recyclé.

REVLON®
www.revlonspa.com

Model / Modèle RVSP3513
Made in China / Fabriqué en Chine
Distributed by / Distribué par
Helen of Troy L.P.
El Paso, Texas 79912 USA

The REVLON® trademark is used under license from Revlon. /
La marque de commerce REVLON® est utilisée en vertu d'une licence de Revlon.

For product information, visit us at / Pour de plus amples informations sur nos produits, rendez-nous visite au :
www.revlonspa.com.

©2014 Revlon. All rights reserved. / Tous droits réservés.
(AW003093)
(CANADA) Printed in China. / Imprimé en Chine.